

Art. 4. Le Ministre qui a l'Education dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.
Bruxelles, le 30 octobre 1995.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

La Ministre-Présidente chargée de l'Education, de l'Audiovisuel, de l'Aide à la Jeunesse, de l'Enfance
et de la Promotion de la Santé,
Mme L. ONKELINX

VERTALING

N. 96 - 39

30 OKTOBER 1995. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap tot wijziging van het besluit van de Executieve d.d. 4 november 1991 houdende de vereisten voor de oprichting en instandhouding van betrekkingen van werkmeester en werkplaatsleider in de inrichtingen voor secundair onderwijs

[29605]

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wetten op het technisch onderwijs, gecoördineerd op 30 april 1957, inzonderheid artikel 26;
Gelet op het besluit van de Executieve d.d. 4 november 1991 houdende de vereisten voor de oprichting en instandhouding van betrekkingen van werkmeester en werkplaatsleider in de inrichtingen voor secundair onderwijs;
Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën d.d. 5 april 1995;
Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 4 oktober 1995;
Gelet op het protocol d.d. 2 mei 1995 van Sectorcomité IX (Onderwijs Franse Gemeenschap) en van het comité voor provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, 2e afdeling, in gemeenschappelijke vergadering;
Gelet op het advies van de Raad van State;
Op de voordracht van de Minister-Voorzitter, belast met Onderwijs, Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid;
Gelet op de beraadslaging van de Regering van de Franse Gemeenschap d.d. 9 oktober 1995,

Besluit :

Artikel 1. In voormeld besluit van de Executieve d.d. 4 november 1991 wordt artikel 1, § 3, aangevuld met volgend lid :

« Als een inrichting met slechts één betrekking van werkmeester gedurende 4 opeenvolgende schooljaren niet voldoet aan de in het 1e lid, 1°, gestelde norm, wordt die betrekking in afwijking van het 2e lid afgeschaft na afloop van het 4e jaar. »

Art. 2. Artikel 2 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met volgend lid :

« Als een inrichting met één betrekking van werkplaatsleider gedurende 4 opeenvolgende schooljaren niet voldoet aan de in artikel 1, § 3, 1e lid, 3°, gestelde norm, wordt die betrekking in afwijking van het 1e lid afgeschaft na afloop van het 4e jaar. »

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1995.

Art. 4. De Minister, bevoegd voor Onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 30 oktober 1995.

Vanwege de Regering van de Franse Gemeenschap :

De Minister-Voorzitter, belast met Onderwijs, Audiovisuele Media, Jeugdzorg, Kinderzorg en Gezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT
COMMUNAUTÉ GERMANOPHONE — DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

MINISTERIUM DER DEUTSCHSPRACHIGEN GEMEINSCHAFT

[S - C - 33115]

D. 96 - 40

28. DEZEMBER 1994. — Erlaß der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft zur Bestimmung der spezifischen Tätigkeiten im Rahmen des Gemeinschaftlichen und Regionalen Amtes für Berufsausbildung und Arbeitsbeschaffung (FOREM)

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, abgeändert durch die Gesetze vom 6. Juli 1990, 18. Juli 1990, 16. Juli 1993 und 30. Dezember 1993;

Aufgrund des Dekretes des Rates der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 19. Dezember 1988 über die Organisation der Berufsausbildung, abgeändert durch die Dekrete vom 27. Juni 1989 und 29. Juni 1992;

Aufgrund des Erlasses der Exekutive der Deutschsprachigen Gemeinschaft vom 4. August 1992 zur Übertragung der Aufgaben der Berufsausbildung an das Regionale Amt für Arbeitsbeschaffung;

Aufgrund des Dekretes des Wallonischen Regionalrates vom 16. Dezember 1988 zur Schaffung des Regionalen Amtes für Arbeitsbeschaffung, insbesondere des Artikels 20 und des Artikels 33;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 26. September 1994 zur Festsetzung der allgemeinen Grundsätze des Verwaltungs- und Besoldungsstatuts der Staatsbeamten, die auf das Personal der Dienststellen der Regierungen der Gemeinschaften und der Regionen sowie der Kollegien der gemeinsamen Gemeinschaftskommission und der Französischen Gemeinschaftskommission sowie auf die unterstehenden juristischen Personen öffentlichen Rechts Anwendung finden, insbesondere Artikel 2, Absatz 2, 3;

Aufgrund des Protokolls Nr. 148 vom 9. Dezember 1994 des erweiterten Sektorenausschusses XVI;

Aufgrund des Beschlusses des Verwaltungsausschusses des FOREM vom 22. Februar 1994;

Aufgrund des günstigen Gutachtens der Finanzinspektion vom 20. Dezember 1994;

Aufgrund der koordinierten Gesetze über den Staatsrat vom 12. Januar 1973, insbesondere des Artikels 3, § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, 16. Juni und 4. Juli 1989;

Aufgrund der Dringlichkeit;

In Erwägung, daß der Königliche Erlaß vom 26. September 1994 über die Festsetzung der allgemeinen Grundsätze des Verwaltungs- und Besoldungsstatuts der Staatsbeamten, die auf das Personal der Dienststellen der Regierungen der Gemeinschaften und der Regionen sowie der Kollegien der gemeinsamen Gemeinschaftskommission der Französischen Gemeinschaftskommission sowie auf die unterstehenden juristischen Personen öffentlichen Rechts Anwendung finden, am 1. Oktober 1994 im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht worden ist;

In Erwägung, daß der vorliegende Erlaß eine unabdingbare Voraussetzung für die Verabschiedung des Erlasses über die Geschäftsordnung für das Personal in beamtenähnlicher Stellung der beruflichen Weiterbildung des FOREM darstellt;

In Erwägung der Dringlichkeit bei der Verabschiedung des Erlasses über die Geschäftsordnung für das Personal in beamtenähnlicher Stellung der beruflichen Weiterbildung des FOREM, da dieser Erlaß die Entlohnung des spezifischen Personals der beruflichen Weiterbildung an die Lohnerhöhungen bindet, die dem Personal der wallonischen Region gewährt werden;

In Erwägung, daß zwischen dem 1. Januar 1995 und dem 31. Dezember 1996 kein Abkommen zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer bezüglich einer Lohnerhöhung eintreten darf;

Auf Vorschlag des Ministers für Medien, Erwachsenenbildung, Behindertenpolitik, Sozialhilfe und Berufsbildung,

Beschließt:

Artikel 1. Zur Anwendung des Artikels 2 Absatz 2, 3° des Königlichen Erlasses vom 26. September 1994 über die Festsetzung der allgemeinen Grundsätze des Verwaltungs- und Besoldungsstatuts der Staatsbeamten, die auf das Personal der Dienststellen der Regierungen der Gemeinschaften und der Regionen sowie der Kollegien der Gemeinsamen Gemeinschaftskommission der Französischen Gemeinschaftskommission sowie auf die unterstehenden juristischen Personen öffentlichen Rechts Anwendung finden, muß, was das FOREM betrifft, unter spezifische Tätigkeiten, die Tätigkeiten verstanden werden, die im Zusammenhang mit der beruflichen Weiterbildung von Erwachsenen stehen:

1° technische Berater beauftragt mit dem Entwurf, der Entwicklung und der Durchführung verschiedener pädagogischer Projekte der Berufsausbildung für Erwachsene im Rahmen der vom Verwaltungsausschuß festgelegten Politik;

2° intersektorielle Hauptkoordinatoren verantwortlich für verschiedene Sektoren, die unter pädagogischer Aufsicht der technischen Berater beauftragt sind, den ordnungsgemäßen Ablauf der Berufsausbildung in dem vom Verwaltungsausschuß bestimmten geographischen Bereich und/oder eines ihnen vom Generalverwalter oder seinem Stellvertreter anvertrauten pädagogischen Projektes, zu gewährleisten; sie strukturieren die Informationen, die sie von den Zentren für berufliche Weiterbildung erhalten haben, durch Kontakte mit Unternehmen, sozioprofessionellen Verbänden und Aus- und Weiterbildungspersonal, um eine Interventionsstrategie, unter Berücksichtigung der allgemeinen beruflichen Weiterbildungspolitik, zu entwickeln.

3° Koordinatoren, die unter der pädagogischen Aufsicht des technischen Beraters und/oder des intersektoriellen Hauptkoordinators beauftragt sind:

a) mit der Leitung eines technisch-pädagogischen Tätigkeitszentrums;

b) und/oder jedes andere vom Generalverwalter oder seinem Stellvertreter bestimmtem pädagogischem Projekt, im Rahmen ihrer Spezialisierung in einem Beschäftigungszweig oder einer bestimmten Technik, durchzuführen;

4° Hauptausbilder, die unter pädagogischer Aufsicht des Koordinators beauftragt sind:

a) eine gewisse Anzahl von ihnen unterstellten Ausbildern zu betreuen, damit die Weiterbildung unter den bestmöglichen Bedingungen stattfindet;

b) und/oder jedes andere vom Generalverwalter oder seinem Stellvertreter bestimmte pädagogische Projekt, im Rahmen ihrer Spezialisierung in einem Beschäftigungszweig oder einer bestimmten Technik, durchzuführen, wie z.B. die Entwicklung oder Überprüfung von Programmen und Methoden, die Weiterbildung der Ausbilder, die Übernahme der Fortbildungslehrgänge.

5° Ausbilder, die unter pädagogischer Aufsicht des Hauptausbilders beauftragt sind:

a) die berufliche Weiterbildung der Lehrgangsteilnehmer;

b) den Empfang, die Information, die Beobachtung und/oder die sozio-professionelle Orientierung und die Einführung der Lehrgangsteilnehmer;

c) und/oder jedes andere vom Generalverwalter oder seinem Stellvertreter bestimmte pädagogische Projekt zu gewährleisten.

Art. 2. Der Minister, in dessen Geschäftsbereich der öffentliche Dienst fällt, und der Minister, in dessen Geschäftsbereich die Beschäftigung und die berufliche Weiterbildung fallen, sind gemäß ihren jeweiligen Verantwortungen, beauftragt, auf die Vollstreckung dieses Erlasses zu achten.

Eupen, den 28. Dezember 1994.

Für die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Der Minister-Präsident,

Minister für Finanzen, Volksgesundheit, Familie und Senioren, Sport, Tourismus, internationale Beziehungen und für Denkmäler- und Landschaften,

J. MARATTE

Der Minister für Medien, Erwachsenenbildung, Behindertenpolitik, Sozialhilfe und Berufsumschulung,

K.-H. LAMBERTZ

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE GERMANOPHONE

[S - C - 33115]

F. 96 - 40

28 DECEMBRE 1994. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté germanophone fixant les emplois spécifiques dans le cadre de l'Office communautaire et régional de la formation professionnelle et de l'emploi (FOREM)

Le Gouvernement de la Communauté germanophone,

Vu la loi du 31 décembre 1983 de réformes institutionnelles pour la Communauté germanophone, modifiée par les lois des 6 juillet 1990, 18 juillet 1990, 16 juillet 1993 et 30 décembre 1993;

Vu le décret de la Communauté germanophone du 19 décembre 1988 organisant la formation professionnelle, modifié par les décrets du 27 juin 1989 et du 29 juin 1992;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté germanophone du 4 août 1992 transférant les tâches de formation professionnelle à l'Office régional de l'Emploi;

Vu le décret du Conseil régional wallon du 16 décembre 1988 portant création de l'Office régional de l'Emploi, notamment les articles 20 et 33;

Vu l'arrêté royal du 26 septembre 1994 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des services des Gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent, notamment l'article 2, alinéa 2, 3°;

Vu le protocole n° 148 du Comité de secteur n° XVI élargi, établi le 9 décembre 1994;

Vu la délibération du Comité de gestion du FOREM en date du 22 février 1994;

Vu l'avis favorable de l'Inspection des Finances, donné le 20 décembre 1994;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que l'arrêté royal du 26 septembre 1994 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des services des Gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent, a été publié au *Moniteur belge* du 1er octobre 1994;

Considérant que le présent arrêté constitue une *condition sine qua non* pour l'adoption de l'arrêté fixant le règlement pour le personnel de la formation professionnelle continue du FOREM n'ayant pas le statut de fonctionnaires;

Considérant l'urgence de l'adoption de l'arrêté fixant le règlement pour le personnel de la formation professionnelle continue du FOREM n'ayant pas le statut de fonctionnaires étant donné que cet arrêté lie la rémunération du personnel spécifique de la formation professionnelle continue aux augmentations de traitement accordées au personnel de la Région wallonne;

Considérant qu'aucun accord entre employeur et travailleur prévoyant une augmentation de rémunération ne peut être pris entre le 1er janvier 1995 et le 31 décembre 1996;

Sur la proposition du Ministre des Médias, de la Formation des Adultes, de la Politique des Handicapés, de l'Aide sociale et de la Reconversion professionnelle,

Arrête :

Article 1er. Pour l'application de l'article 2, alinéa 2, 3°, de l'arrêté royal du 26 septembre 1994 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des services des Gouvernements de Communauté et de Région et des Collèges de la Commission communautaire commune et de la Commission communautaire française ainsi qu'aux personnes morales de droit public qui en dépendent, il faut, en ce qui concerne le FOREM, comprendre par emplois spécifiques les emplois qui sont en rapport avec la formation professionnelle continue pour adultes :

1° conseillers techniques chargés de l'élaboration, de la mise au point et de la réalisation de différents projets pédagogiques en matière de formation professionnelle pour adultes dans le cadre de la politique déterminée par le Comité de gestion;

2° coordinateurs intersectoriels en chef responsables pour différents secteurs qui, sous la surveillance pédagogique des conseillers techniques, sont chargés d'assurer le déroulement normal de la formation professionnelle dans le domaine géographique déterminé par le comité de gestion et/ou d'un projet pédagogique qui leur a été confié par

L'Administrateur général ou son délégué; ils structurent l'information reçue des centres de formation professionnelle continue grâce à des contacts avec les entreprises, des associations socio-professionnelles et le personnel de la formation et de la formation continue, afin de développer une stratégie d'intervention tenant compte de la politique générale en matière de formation professionnelle continue;

3° coordinateurs qui, sous la surveillance pédagogique du conseiller technique et/ou du coordinateur intersectoriel en chef, sont chargés :

a) de diriger un centre d'activités technico-pédagogiques;

b) et/ou de réaliser, dans le cadre de leur spécialisation dans une branche ou dans une technique bien précise, tout autre projet pédagogique déterminé par l'Administrateur général ou son délégué;

4° formateurs en chef qui, sous la surveillance pédagogique du coordinateur, sont chargés :

a) d'encadrer un certain nombre de formateurs qui sont placés sous leur autorité, afin que la formation continue ait lieu dans les meilleures conditions possibles;

b) et/ou de réaliser, dans le cadre de leur spécialisation dans une branche ou dans une technique bien précise, tout autre projet pédagogique déterminé par l'Administrateur général ou son délégué, comme par exemple le développement ou la vérification de programmes et méthodes, la formation continue des formateurs, la prise en charge des cours de promotion sociale;

5° formateurs qui, sous la surveillance pédagogique des formateurs en chef, sont chargés d'assurer :

a) la formation professionnelle continue des participants;

b) l'accueil, l'information, l'observation et/ou l'orientation socio-professionnelle et l'introduction des participants;

c) et/ou tout projet pédagogique déterminé par l'Administrateur général ou son délégué.

Art. 2. Le Ministre compétent en matière de Fonction publique et le Ministre compétent en matière d'Emploi et de Formation professionnelle continue sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Eupen, le 28 décembre 1994.

Pour le Gouvernement de la Communauté germanophone :

Le Ministre-Président,

Ministre des Finances, de la Santé publique, de la Famille et des Personnes âgées, du Sport, du Tourisme,
des Relations internationales et des Monuments et Sites,

J. MARAITE

Le Ministre des Médias, de la Formation des Adultes, de la Politique des Handicapés, de l'Aide sociale
et de la Reconversion professionnelle,

K.-H. LAMBERTZ

VERTALING

MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[S - C - 33115]

N. 96 - 40

28 DECEMBER 1994. — Besluit van de Regering van de Duitstalige Gemeenschap houdende vastlegging van de specifieke betrekkingen bij de gemeenschappelijke en gewestelijke dienst voor beroepsopleiding en arbeidsbemiddeling (FOREM/GRABA)

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Gelet op de wet van 31 december 1983 tot hervorming der instellingen voor de Duitstalige Gemeenschap, gewijzigd bij de wetten van 6 juli 1990, 18 juli 1990, 16 juli 1993 en 30 december 1993;

Gelet op het decreet van de Duitstalige Gemeenschap van 19 december 1988 houdende organisatie van de beroepsopleiding, gewijzigd bij de besluiten van 27 juni 1989 en 29 juni 1992;

Gelet op het besluit van de Executieve van de Duitstalige Gemeenschap van 4 augustus 1992 houdende overdracht van de opdrachten inzake beroepsopleiding aan de Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling;

Gelet op het decreet van de Waalse Gewestraad van 16 december 1988 houdende oprichting van de Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling, inzonderheid op de artikels 20 en 33;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 september 1994 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhankelijk zijn, inzonderheid op artikel 2, lid 2, 3°;

Gelet op het protocol nr. 148 van het uitgebreide Sectorcomité nr. XVI, opgemaakt op 9 december 1994;

Gelet op de beraadslaging van het beheerscomité van de FOREM/GRABA op 22 februari 1994;

Gelet op het gunstig advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 20 december 1994;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het koninklijk besluit van 26 september 1994 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhankelijk zijn in het *Belgisch Staatsblad* van 1 oktober 1994 werd bekendgemaakt;

Overwegende dat dit besluit een onvermijdelijke voorwaarde is om het besluit houdende vaststelling van het reglement voor het personeel van de voortgezette beroepsopleiding van de FOREM/GRABA dat het statuut van de ambtenaren niet geniet aan te nemen;

Overwegende dat het dringend noodzakelijk is het besluit houdende vaststelling van het reglement voor het personeel van de voortgezette beroepsopleiding van de FOREM/GRABA dat het statuut van de ambtenaren niet geniet aan te nemen omdat dat besluit de bezoldiging van het specifiek personeel van de voortgezette beroepsopleiding aan de loonsverhogingen bindt die aan het personeel van het Waalse Gewest worden toegekend;

Overwegende dat er van 1 januari 1995 tot 31 december 1996 geen akkoord tussen werkgever en werknemer mag worden genomen dat voorziet in een loonsverhoging;

Op de voordracht van de Minister van Media, Volwassenenvorming, Gehandicaptenbeleid, Sociale Hulp en Beroepsomscholing,

Besluit :

Artikel 1. Met het oog op de toepassing van artikel 2, lid 2, 3°, van het koninklijk besluit van 26 september 1994 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de diensten van de Gemeenschaps- en Gewestregeringen en van de Colleges van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie, alsook op de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhankelijk zijn, dient men, wat de FOREM/GRABA betreft, onder specifieke betrekkingen de betrekkingen te verstaan die in verband zijn met de voortgezette beroepsopleiding voor volwassenen :

1° technisch adviseur belast met het ontwerpen, de ontwikkeling en de uitvoering van verschillende pedagogische projecten inzake beroepsopleiding voor volwassenen in het kader van het beleid vastgelegd door het bestuurscomité;

2° intersectoriële hoofdcoördinatoren verantwoordelijk voor verscheidene sectoren, die onder het pedagogisch toezicht van de technische adviseurs ermee belast zijn, voor een correct verloop van de beroepsopleiding in het geografisch gebied bepaald door het bestuurscomité en/of van een hen door de Administrateur-generaal toevertrouwd pedagogisch project te zorgen; dankzij contacten met ondernemingen, socio-professionele verenigingen en personeelsleden van de opleiding en voortgezette opleiding structureren ze de inlichtingen die zij van de centra voor voortgezette beroepsopleiding hebben verkregen, om een tussenkomststrategie te ontwikkelen rekening houdend met het algemene beleid inzake voortgezette beroepsopleiding;

3° coördinatoren die onder het pedagogisch toezicht van de technische adviseurs en/of van de intersectoriële coördinator belast zijn :

a) met de leiding van een technisch-pedagogisch activiteitencentrum;

b) en/of met de uitvoering van elk ander pedagogisch project bepaald door de Administrateur-generaal of zijn afgevaardigde in het kader van hun specialisering in een activiteitentak of in een bepaalde techniek;

4° hoofdopleiders die onder het pedagogisch toezicht van de coördinator belast zijn :

a) met de begeleiding van een bepaald aantal opleiders die onder hun gezag staan, zodat de voortgezette opleiding onder de besten omstandigheden kan plaatsvinden;

b) en/of met de uitvoering van elk ander pedagogisch project bepaald door de Administrateur-generaal of zijn afgevaardigde in het kader van hun specialisering in een activiteitentak of in een bepaalde techniek, zoals b.v. de ontwikkeling of de verificatie van programma's en methodes, de voortgezette opleiding van de opleiders, de overname van de cursussen voor sociale promotie;

5° opleiders die onder het pedagogisch toezicht van de hoofdopleiders ermee belast zijn om voor :

a) de voortgezette beroepsopleiding van de deelnemers;

b) het onthaal, de voorlichting, de observatie en/of de socio-professionele oriëntatie en de introductie van de deelnemers;

c) en/of de uitvoering van elk ander pedagogisch project bepaald door de Administrateur-generaal of zijn afgevaardigde te zorgen.

Art. 2. De Minister bevoegd inzake Openbaar Ambt en de Minister bevoegd inzake Tewelkstelling en Voortgezette Beroepsopleiding zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Eupen, 28 december 1994.

Voor de Regering van de Duitstalige Gemeenschap :

De Minister-President,

Minister van Financiën, Volksgezondheid, Gezin en Bejaarden, Sport, Toerisme, Internationale Betrekkingen en Monumenten en Landschappen,

J. MARAITE

De Minister van Media, Volwassenenvorming, Gehandicaptenbeleid, Sociale Hulp en Beroepsomscholing,

K.-H. LAMBERTZ

D. 96 -- 41

15. MAI 1995. — Erlaß der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft über öffentliche Bibliotheken

[33110]

Die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft,

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Dezember 1983 über institutionelle Reformen für die Deutschsprachige Gemeinschaft, abgeändert durch die Gesetze vom 6. Juli, 18. Juli 1990 und vom 16. Juli 1993;

Aufgrund des Dekretes vom 15. Juni 1994 über öffentliche Bibliotheken;

Aufgrund des Einverständnisses des Minister-Präsidenten, zuständig für den Haushalt vom 10. Mai 1995;

Aufgrund des Gutachtens des Beirates für öffentliche Bibliotheken vom 18. März 1995;

Aufgrund der koordinierten Gesetze über den Staatsrat vom 12. Januar 1973, insbesondere des Artikels 3, § 1, abgeändert durch die Gesetze vom 9. August 1980, 16. Juni und 4. Juli 1989;